

# EG-Baumusterprüfbescheinigung

## EC type examination certificate

**CE-0085CQ0273**

Produkt-Identnummer  
product identification no.

<b>Anwendungsbereich</b> <i>field of application</i>	EG-Gasgeräterichtlinie (2009/142/EG) <i>EC Gas Appliances Directive (2009/142/EC)</i>
<b>Vertreiber</b> <i>distributor</i>	Vaillant GmbH Berghauser Straße 40, D-42859 Remscheid
<b>Produktart</b> <i>product category</i>	Gasheizkessel mit Abgasanlage: Brennwert-Umlaufwasserheizer (3202)
<b>Produktbezeichnung</b> <i>product description</i>	Brennwert-Umlaufwasserheizer, wahlweise mit Speicheranschluss
<b>Modell</b> <i>model</i>	VKK .../5
<b>Bestimmungsländer</b> <i>countries of destination</i>	BE, DE, FR, HR, IT, PL, RS, RU, SI, SK
<b>Prüfberichte</b> <i>test reports</i>	Ergänzungsprüfung: 159495cE1/17364 vom 18.12.2015 (GWI)
<b>Prüfgrundlagen</b> <i>test basis</i>	EU/2009/142/EG (30.11.2009) DIN EN 15502-1 (01.10.2012) DIN EN 15502-2/1 (01.01.2013)
<b>Aktenzeichen</b> <i>file number</i>	16-0079-GER

70028-04-A-DE



24.02.2016 Rie B-1/2

Datum, Bearbeiter, Blatt, Leiter der Zertifizierungsstelle  
date, issued by, sheet, head of certification body



DVGW CERT GmbH ist von der DAkkS nach DIN EN ISO/IEC 17065:2013 akkreditierte und von der Deutschen Bundesregierung benannte Stelle für die Zertifizierung von Gasgeräten gemäß EG-Richtlinie 2009/142/EG.

DVGW CERT GmbH is an accredited body by DAkkS according to DIN EN ISO/IEC 17065:2013 and notified by the government of the Federal Republic of Germany for certification of gas appliances under EC Directive



Deutsche  
Akkreditierungsstelle  
D-ZE-16028-01-01

DVGW CERT GmbH  
Zertifizierungsstelle

Josef-Wirmer-Str. 1-3  
53123 Bonn

Tel. +49 228 91 88 - 888  
Fax +49 228 91 88 - 993

www.dvgw-cert.com  
info@dvgw-cert.com

**Elektrische Daten** 230 V AC, 50 Hz, IP20  
*electrical data*

<b>Gerätekatogorien</b> <i>appliance categories</i>	<b>Versorgungsdrücke</b> <i>supply pressures</i>	<b>Bestimmungsländer</b> <i>countries of destination</i>	<b>Bemerkungen</b> <i>remarks</i>
I2E(S)	20/25 mbar	BE	
I2ELL	20 mbar	DE	
I2ELw	20 mbar	PL	
I2Esi	20/25 mbar	FR	
I2H	20 mbar	HR, IT, SI, SK	

<b>Typ</b> <i>type</i>	<b>Technische Daten</b> <i>technical data</i>	<b>Bemerkungen</b> <i>remarks</i>
VKK 186/5	Nennleistung: 5,0...17,2 kW Wärmebelastung (Hi): 5,4...18,0 kW	
VKK 256/5	Nennleistung: 7,2...24,3 kW Wärmebelastung (Hi): 7,5...25,0 kW	
VKK 356/5	Nennleistung: 10,1...33,3 kW Wärmebelastung (Hi): 10,5...35,0 kW	
VKK 486/5	Nennleistung: 13,9...47,2 kW Wärmebelastung (Hi): 14,4...48,0 kW	

### **Verwendungshinweise / Bemerkungen**

#### ***hints of utilization / remarks***

Gerätearten: B23, B33, B53, B53P, C13, C33, C43, C53, C83 und C93 gemäß Installationsanleitung Nr. 0020222494

Zusätzlich geprüfte Gerätekategorien, Anschlussdrücke und Bestimmungsländer:

RS: I2H (20 mbar)

RU: I2H (13 und 20 mbar)

Die CE-Kennzeichnung wird in Serbien und in der Russischen Föderation erst dann als Konformitätsnachweis akzeptiert, wenn Serbien bzw. die Russische Föderation die EG-Gasgeräte-richtlinie (2009/142/EG) in nationales Recht umgesetzt haben.





C € 0085



CERT

# EC type examination certificate

## EG-Baumusterprüfbescheinigung

**CE-0085CQ0273**

Product Identification No.  
Produkt-Identnummer

<b>Field of Application</b> <i>Anwendungsbereich</i>	EC Gas Appliances Directive (2009/142/EC) EG-Gasgeräte-Richtlinie (2009/142/EG)
<b>Distributor</b> <i>Vertreiber</i>	Vaillant GmbH Berghauser Straße 40, D-42859 Remscheid
<b>Product Category</b> <i>Produktart</i>	Boilers with flue systems: Condensing water heater (3202)
<b>Product Description</b> <i>Produktbezeichnung</i>	Condensing water heater, optional with supply for drinking water storage
<b>Model</b> <i>Modell</i>	VKK .../5
<b>Countries of Destination</b> <i>Bestimmungsländer</i>	BE, DE, FR, HR, IT, PL, RS, RU, SI, SK
<b>Test Reports</b> <i>Prüfberichte</i>	supplement test: 159495cE1/17364 from 18.12.2015 (GWI)
<b>Test Basis</b> <i>Prüfgrundlagen</i>	EU/2009/142/EG (30.11.2009) DIN EN 15502-1 (01.10.2012) DIN EN 15502-2/1 (01.01.2013)
<b>File Number</b> <i>Aktenzeichen</i>	16-0079-GER

70028-04-A-DE



24.02.2016 Rie B-1/2

Date, Issued by, Sheet, Head of Certification Body  
Datum, Bearbeiter, Blatt, Leiter der Zertifizierungsstelle

DVGW CERT GmbH is an accredited body by DAkkS according to DIN EN ISO/IEC 17065:2013 and notified by the government of the Federal Republic of Germany for certification of gas appliances under EC Directive

DVGW CERT GmbH ist von der DAkkS nach DIN EN ISO/IEC 17065:2013 akkreditierte und von der Deutschen Bundesregierung benannte Stelle für die Zertifizierung von Gasgeräten gemäß EG-Richtlinie 2009/142/EG.



Deutsche  
Akkreditierungsstelle  
D-ZE-16028-01-01

DVGW CERT GmbH  
Zertifizierungsstelle

Josef-Wirmer-Str. 1-3  
53123 Bonn

Tel. +49 228 91 88 - 888  
Fax +49 228 91 88 - 993

www.dvgw-cert.com  
info@dvgw-cert.com

**Electrical Data** 230 V AC, 50 Hz, IP20  
**Elektrische Daten**

Appliance Categories <i>Gerätekatogorien</i>	Supply Pressures <i>Versorgungsdrücke</i>	Countries of Destination <i>Bestimmungsländer</i>	Remarks <i>Bemerkungen</i>
I2E(S)	20/25 mbar	BE	
I2ELL	20 mbar	DE	
I2ELw	20 mbar	PL	
I2Esi	20/25 mbar	FR	
I2H	20 mbar	HR, IT, SI, SK	

Type <i>Typ</i>	Technical Data <i>Technische Daten</i>	Remarks <i>Bemerkungen</i>
VKK 186/5	nominal heat output: 5,0...17,2 kW heat input (Hi): 5,4...18,0 kW	
VKK 256/5	nominal heat output: 7,2...24,3 kW heat input (Hi): 7,5...25,0 kW	
VKK 356/5	nominal heat output: 10,1...33,3 kW heat input (Hi): 10,5...35,0 kW	
VKK 486/5	nominal heat output: 13,9...47,2 kW heat input (Hi): 14,4...48,0 kW	

#### Hints of Utilization /Remarks

##### *Verwendungshinweise / Bemerkungen*

flue types: B23, B33, B53, B53P, C13, C33, C43, C53, C83 und C93 according to installation manual no. 0020222494

Additionally tested appliance categories, supply pressures and countries of destination:

RS: I2H (20 mbar)

RU: I2H (13 and 20 mbar)

In Serbia and in the Russian Federation the CE-marking will be accepted as conformity approval if the Gas Appliance Directive (2009/142/EC) is transferred into national law by Serbia respectively by the Russian Federation.

